

طالب اللجوء: إن حقلك في العمل سوف يتوسع بشكل مؤقت، في حال كنت تعمل في مجال أعمال الزراعة، أو الأجراس، أو البستنة، أو في صيد الأسماك

إن القانون المتعلق بحق العمل لطالب اللجوء تغير بشكل مؤقت اعتباراً من تاريخ (2020/06/29). القانون سيكون ساري المفعول لغاية تاريخ 2020/10/31. إن التغيير القانوني سوف يوسع بشكل مؤقت حقوق العمل لطالبي اللجوء في مجال الأعمال الموسمية.

يتمس التغيير العمل في مجال الأعمال الموسمية أي العمل في الزراعة، أو في الغابات والحراجة، أو في البستنة- أو في صيد الأسماك. مثل هذه الأعمال هي على سبيل المثال:

- أعمال الزراعة، مثل زراعة الخضروات، أو إنتاج الأعلاف أو في تربية الحيوانات
- الأعمال المرتبطة بالانتاج البستاني في الحقول وفي البيوت الزجاجية
- أعمال صيد الأسماك المهني وتربية الأسماك
- الأعمال المرتبطة بالعمل في المزارع وفي معالجة وتجهيز الأغذية
- أعمال زراعة الأشجار والبذر في الغابة، العمل في مشاتل الغابات وكذلك أعمال قطع الأشجار وتقليمها وتقطيعها وقياسها ونقلها.

ما الذي تغيير؟

- إذا كنت طالباً للحماية الدولية قبل سريان مفعول هذا القانون بتاريخ (2020/06/29)، لديك الحق في العمل على الفور في الأعمال المتعلقة في مجال الزراعة، أو الغابات والحراجة، أو البستنة- أو صيد الأسماك. فأنت لن تحتاج الانتظار مدة 3 أو 6 أشهر، كي تتمكن من البدء بالعمل في هذه المجالات.
- إن حقلك في العمل في مجال الزراعة، والغابات والحراجة، والبستنة- وصيد الأسماك سوف يستمر طالما تتلقى الخدمات من مركز استقبال اللاجئين. وبالتالي لا ينتهي حقلك في العمل، عندما يصبح القرار السلبي المتعلق بطلب اللجوء الخاص بك قابلاً للتنفيذ، أي عندما يكون من الممكن حسب القانون طردك من البلد.
- يمكنك إبراز لرب عملك حقلك في العمل في مجال أعمال الزراعة، والغابات والحراجة، والبستنة، وصيد الأسماك باستخدامك بطاقة تعريف مركز الاستقبال الخاصة بك السارية المفعول.

التغيير لا يمس جميع طالبي اللجوء

التغيير لا يمسك، إذا كان وضعك من الأوضاع التالية:

- إذا كنت لا تعمل في مجال الزراعة، أو الغابات والحراجة، أو البستنة، أو صيد الأسماك.
- إذا كنت قد قدمت طلب اللجوء أو طلباً جديداً للجوء بعد أن أصبح هذا القانون في تاريخ (2020/06/29) ساري المفعول.
- انتبه أيضاً، إلى أن حقلك في العمل لا يرجع، إذا كان قد انتهى بسبب تنفيذ قرار طردك من البلد قبل أن يصبح القانون ساري المفعول في تاريخ (2020/06/29).



إذا كان التغيير القانوني لا يمسك، يمكنك قراءة المزيد حول حق طالب اللجوء في العمل من صفحتنا في الإنترنت على العنوان التالي: migri.fi/turvapaikanhakijan-tyoteko-oikeus

خلال فترة سريان مفعول القانون يمكنك إبراز حقك في العمل في مجال الأعمال الموسمية باستخدام بطاقة مركز استقبال اللاجئين الخاصة بك.

من واجب رب العمل التأكد، أن لدى العامل الحق في الحق في فنلندا. أنت أيضاً يتوجب عليك إخبار رب عملك على الفور، عند انتهاء حقك في العمل.

في حال حصلت على مكان عمل في مجال أعمال الزراعة، أو الغابات والحراثة، أو البستنة- أو صيد الأسماك، اطلب من مركز استقبال اللاجئين بطاقة تعريف جديدة لك. وبالتالي طوال الفترة الزمنية لسريان مفعول القانون، يمكنك إثبات لرب عملك حقك في العمل في مجال أعمال الزراعة، أو الغابات والحراثة، أو البستنة- أو صيد الأسماك، عبر إبراز بطاقة التعريف لمركز الاستقبال الخاصة بك. بطاقة التعريف سارية المفعول لغاية تاريخ 2020/10/31. بالإضافة إلى وجود لاصقة في بطاقة التعريف لمركز الاستقبال، حيث تُشير إلى أنه لديك الحق في العمل في مجال أعمال الزراعة، أو الغابات والحراثة، أو البستنة- أو صيد الأسماك. مكتوب في اللاصقة: العمل الموسمي 2020 و [.migri.fi/tyo-oikeus](https://migri.fi/tyo-oikeus)